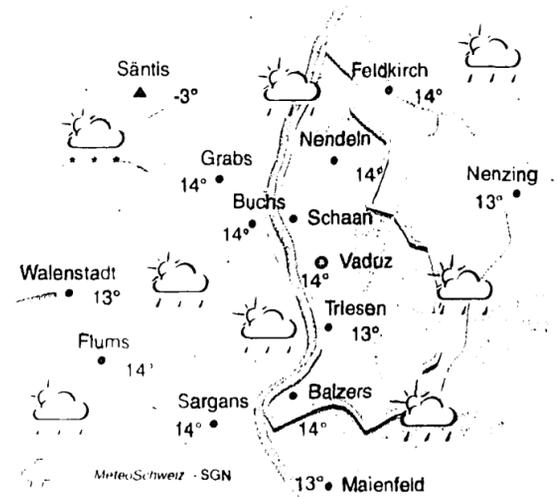


Langsame Wetterbesserung

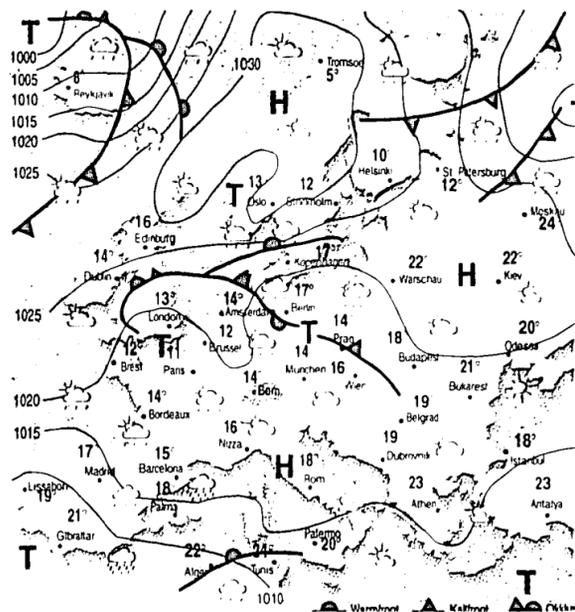


Prognosen

Die Tiefdruckzone über Mitteleuropa füllt sich langsam auf. Die Zufuhr feuchter Luftmassen lässt weiter nach. Wechselnd bewölkt, aber nur noch vereinzelte Schauer, besonders am Nachmittag zunehmend grössere Aufhellungen.

Voraussichten

Am Dienstag: Recht sonnig und wärmer, besonders im Norden. Am Mittwoch: Im Norden zum Teil sonnig und meist trocken, im Süden zunehmend bewölkt und zeitweise Regen. Tendenz für Donnerstag und Freitag: Veränderlich und einige Regenschauer, besonders im Süden.

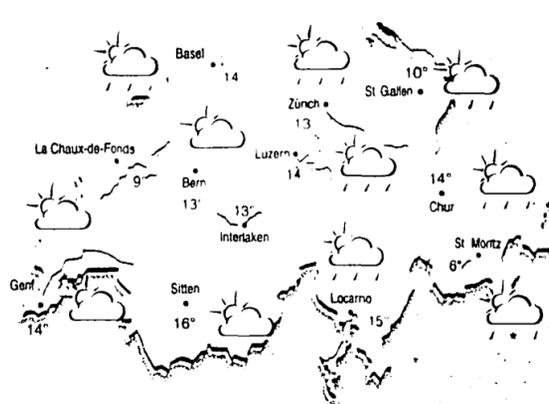


IMPRESSUM

Herausgeber: Presseverein Liechtensteiner Volksblatt.
 Geschäftsleitung Verlag: Dani Sigel.
 Martin Frommelt
 Chefredaktor: Martin Frommelt
 Stv. Chefredaktor: Manfred Öhrn (Redaktion)
 Produktions- und EDV-Leiter: Markus Marxer
 Redaktion:
 Politik: Martin Frommelt, Doris Meier, Manfred Öhrn.
 Land und Leute: Janne Kopfl, Rebecca Marogg, Manuela Schädler.
 Wirtschaft: Wolfgang Zechner
 Kultur: Gerolf Hauser (freier Mitarbeiter)
 Sport: Robert Brustle, Stefan Lehner, Robert Nutt, Heinz Zochbauer.
 Technischer Redaktionsdienst: Walter Nigg
 Fotojournalist: Paul Trummer
 Beilagen: Mario Heeb
 E-Mail-Redaktion: redaktion@volksblatt.li
 Redaktionssekretariat: Martina Biedermann (Tel. +423 237 51 61)
 Desktop Publishing: Fritz Gauer, Markus Marxer, Sonja Schatzmann, Klaus Tement, Judith Walser.
 Verkaufsleitung: Manfred Bildstein
 Marketing: Michele Ehlers.
 Kundenberatung Inserate: Gaby Schädler
 Kundenberatung Österreich: Ernst Nagiller
 Inseratannahme/Empfang: Diana Benz, Judith Hoop, Natalie Schädler. Tel. +423 237 51 51 Fax: +423 237 51 66. ISDN: +423 237 51 09.
 E-Mail-Inseratverkauf: inserate@volksblatt.li
 Abonnementdienst: Daniela Florno. Tel. +423 237 51 41.
 E-Mail-Abverwaltung: abo@volksblatt.li
 Adresse von Redaktion und Verlag: FL-9494 Schaan, Feldkircher Strasse 5. Telefon: +423 / 237 51 51
 Redaktionssekretariat: Telefon +423 237 51 61.
 Telefax Redaktion/Verlag: Tel. +423 237 51 55
 Telefon Sportredaktion: +423 237 51 71.
 Internet: http://www.volksblatt.li
 ISDN: +423 237 51 08
 Abonnement: Inland und Schweiz jährlich CHF. 189.-; halbjährlich CHF. 99.-; vierteljährlich CHF. 56.-.
 Für das weitere Ausland: Inlandtarife plus Auslandspost. Bestellungen bei allen Postämtern oder beim Verlag in Schaan.
 Anzeigen-Annahmeschluss: Jeweils am Vortag um 11.00 Uhr, für die Montagsausgabe am Freitag um 11.00 Uhr.
 Ausser Stelleninserate: Für die Samstagsausgabe, Mittwoch um 8.00 Uhr und Stelleninserate für Dienstag und Freitag um 8.00 Uhr
 Anzeigenannahme: Für das Inland: Verwaltung Schaan. Für die Schweiz und das übrige Ausland: Publicitas AG, Sarganserstrasse 9, 8887 Mels, Tel. 081 / 723 55 75, Fax: 081 / 723 70 18.
 Anzeigenpreise: Einspaltige Milimeterzeile (25 mm) 74 Rappen, Mindesttarif für Kleininserate CHF. 30.- netto; Stelleninserate: 77 Rappen. Grossauflage (Do): 99 Rappen; Textreklamen, Innenseiten (54 mm) 235 Rappen. Reklame Grossauflage 295 Rappen. Reklame Titelseite 399 Rappen, Grossauflage 499 Rappen.
 Beilagen: Nach Anfrage. Verbund Südostschweiz
 Verlag «Liechtensteiner-Volksblatt», FL-9494 Schaan (Telefon +423 237 51 51).

WETTERAUSSICHTEN

| Dienstag | Mittwoch | Donnerstag | Freitag |
|----------|-----------|------------|-----------|
| 18 7° | 21° 8° | 18° 10° | 17° 9° |



GESTERN 13 UHR

| | | |
|------------|---------------|-----|
| Vaduz | Regen | 6° |
| Schweiz | | |
| Basel | stark bewölkt | 10° |
| Genf | stark bewölkt | 10° |
| Locarno | Regen | 6° |
| Sitten | stark bewölkt | 13° |
| Zürich | stark bewölkt | 9° |
| Österreich | | |
| Wien | stark bewölkt | 13° |
| Innsbruck | stark bewölkt | 11° |
| Salzburg | stark bewölkt | 12° |
| Graz | bewölkt | 20° |
| Bregenz | stark bewölkt | 11° |

SONNE

Sonnenaufgang 6.03 Uhr
 Sonnenuntergang 20.43 Uhr

MOND

Mondaufgang 4.11 Uhr
 Monduntergang 14.29 Uhr

SCHADSTOFFE

NO2 (Stickstoffdioxid) 15 (Grenzwert = 80)
 O3 (Ozon) 64 (Grenzwert = 120)

TEMPERATUR

0°
 2000 m

GESTERN 14 UHR

| | | |
|------------|----------------|-----|
| Europa | | |
| Amsterdam | Nebelregen | 9° |
| Athen | schön | 26° |
| Belgrad | Regen | 18° |
| Berlin | Regen | 14° |
| Brüssel | Regen | 8° |
| Budapest | Regen | 17° |
| Hamburg | stark bewölkt | 12° |
| Helsinki | Regenschauer | 10° |
| Istanbul | schön | 21° |
| Las Palmas | leicht bewölkt | 21° |
| Lissabon | stark bewölkt | 18° |
| London | stark bewölkt | 10° |
| Madrid | stark bewölkt | 12° |
| Moskau | schön | 24° |
| München | stark bewölkt | 9° |
| Oslo | leicht bewölkt | 15° |
| Palma | stark bewölkt | 18° |
| Paris | stark bewölkt | 10° |
| Prag | Regen | 10° |
| Reykjavik | Regen | 7° |
| Rom | schön | 18° |

VOLKSBLATT-TAGESRÄTSEL

| Wochentag | 1. Mai | 2. Mai | 3. Mai | 4. Mai | 5. Mai | 6. Mai | 7. Mai | 8. Mai | 9. Mai | 10. Mai |
|-----------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------|
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |

Historisches Kalenderblatt

Am 6. Mai, im Jahr 2002 der 126. Tag und ein Montag, wurden im Laufe der Geschichte folgende Ereignisse verzeichnet:
 1927 - Im Berliner Schauspielhaus wird Gerhart Hauptmanns Schauspiel «Florian Geyer» uraufgeführt.
 1932 - Der sozialistische französische Staatspräsident Paul Doumer wird von dem rechtsextremistischen russischen Emigranten Paul Gorguloff angeschossen. Am folgenden Tag erliegt er seinen Verletzungen.
 1937 - In Lakehurst bei New York explodierte der grösste Zepelin der Welt, die «Hindenburg», bei einem Landeanöver. 35 der 98 Menschen an Bord starben.

1942 - Als letzter US-Stützpunkt auf den Philippinen kapituliert die Felseninsel Corregidor vor den Japanern.
 1947 - In Überlingen am Bodensee werden die unterirdischen Anlagen der Dornier-Flugzeugwerke von Französischen Prominenten gesprengt.
 1967 - Als erster Moslem wird Zakir Hussein zum indischen Staatspräsidenten gewählt.
 1974 - Bundeskanzler Willy Brandt erklärt seinen Rücktritt, nachdem sein Vertrauter Gunter Guillaume wegen Spionage für die DDR verhaftet worden ist.
 1982 - Ungarn wird Mitglied des Internationalen Währungsfonds.
 Schriftsteller (1871-1914)
 ● Ernst Ludwig Kirchner, dt. bild. Künstler (1880-1938)
 ● Rudolph Valentino, amerik. Schauspieler (1895-1925)
 ● Orson Welles, am. Regisseur u. Schauspieler (1915-1985)
 ● Frich Fried, brit.-österreich. Schriftsteller (1921-1988)
 ● George Clooney, amerik. Schauspieler (1961)
 Todestage:
 ● Adolf Frhr. von Knigge, dt. Schriftsteller (1752-1796)
 ● Lili Schönemann, Verlobte Goethes (1758-1817)
 ● Henri David Thoreau, amerik. Schriftsteller (1817-1862)
 ● Marlene Dietrich, dt. Filmdiva (1902-1992)
 Geburtstage:
 ● Christian Morgenstern, dt.

kino heute

Castels, Sargans
 Telefon 081 723 16 61

CH-Premiere! Montag und Dienstag 6./7. Mai 20.00 Uhr
THE SCORPION KING
 Von den Machern von THE MUMMY und THE MUMMY RETOURNS!
 Deutsch gesprochen A-Kat. J 12

Mittwoch 14.30 Uhr
ICE AGE
 Computeranimationsfilm, herzerwärmend, spassig und spannend!
 Deutsch gesprochen A-Kat. K 6/8

«Der besondere Film»
 Mittwoch, 8.5. 20.00, Sa/So 11./12.5. 17.00 Uhr
NIRGENDWO IN AFRIKA
 Caroline Linka («Jenseits der Stille») tief berührende Liebesgeschichte aus Afrika, nach dem Roman von Stefanie Zweig.
 «Das Publikum ist gespannt, gerührt und verzaubert!»
 Deutsch gesprochen A-Kat. J 14

Kinoprogramm: Tel. 0900 900 998

KIWI
 Drei Treff Wartenberg
 Telefon 081/771 60 70

TREFF 1 tagl. 20.00 Fr/Sa 22.30 Sa/So 17.00
NICHT NOCH EIN TEENIE-FILM
 Deutsch A Kat. J 14 4 Woche

TREFF 1 tagl. 20.00 Fr/Sa 22.30 Sa/So 17.00
BLADE II
 Deutsch, A Kat. E CH-Premiere!

TREFF 2 tagl. 20.00 Sa/So Mi 14.30 Fr/Sa 22.30 Sa/So 17.00
THE SCORPION KING
 Deutsch A Kat. J 14 2 Woche

TREFF 3 tagl. 20.00 Fr/Sa 22.30
SHOWTIME
 Deutsch A Kat. J 14 3 Woche

TREFF 3 Sa/So Mi 14.30 Sa/So 17.00
ICE AGE
 Deutsch, A Kat. K 6 6 Woche

TREFF 4 Sa/So Mi 14.30
B.T. - DER AUSSERWÄLTIGSTE
 Deutsch A Kat. K 8 5 Woche

TREFF 4 tagl. 20.00 (ausser Mi 20.00)
KATE & LEOPOLD
 E/DF A Kat. J 12 2 Woche

TREFF 4 Der besondere Film
 Sa 4.5 + So 5.5 um 17.00
THE OTHERS
 Gruselgeschichte mit Nicole Kidman und ihren zwei lichtscheuen Kindern
 E/DF A Kat. J 14

Kino-Tel. 0900 900 998

Kino VADUZ +423 232 12 18

Tagl. 20.15 Uhr
«A BEAUTIFUL MIND - GENIE UND WAHNSINN» - E/df -
 Der Film des Jahres - 4 Oscars 2002 - mit RUSSELL CROWE - JENNIFER CONNELLY - ab 14 J
 Gefühlsintensives Kino!

Schlosskino Balzers

► Premiere Täglich 20.30; JODIE FOSTER IM NERVENZERREISSENDEN THRILLER
PANIC ROOM
 „Nicht seit Hitchcocks REAR WINDOW wurde ein mörderisches Katz-+Maus-Spiel so brillant dargestellt!“ CNN

► Täglich 18.00 h EIN MEISTERWERK!
 Eine tiefbewegende Liebesgeschichte in einem afghanischen Flüchtlingslager.
BARAN
 „Baran veranschaulicht die Kraft des Kinostil!“ NEW YORK TIMES
BEST PICTURE MONTREAL FILM FESTIVAL

► Mi+Do 13.30 + 15.30 deutsch / 114
 Der neue Actionhit
THE SCORPION KING

00423 3841266